

Bazı Yazma ve Basma Türk Atasözü Derlemeleri

Âdem CEYHAN*

Özet

Bu yazıda derleyeni yahut derlenme zamanı bilinmeyen ve bilinen on sekiz Türk atasözü derlemesi hakkında bilgi verilmektedir. Çoğu Arap harfleriyle el yazması hâlinde bulunan bu metinlerden bir kısmı, daha önce çeşitli araştırmacılar tarafından tanıtılmış veya bütünüyle yeni harflere çevrilerek yayımlanmış; bir kısmı ise –tesbit edilebildiği kadarıyla- henüz bir tanıtım ve neşre konu olmamıştır. Makalede bilindiği söylenebilecek atasözü derlemeleri hakkında daha fazla ve sağlıklı bilgi verilmesi, iyice bilinmeyen atasözü mecmualarının ilim dünyasına tanıtılması hedeflenmektedir.

Anahtar Kelimeler: Atasözü- deyim- mesel- emsâl- leksikografi.

Some Of The Compilation Of The Puplished And Written Turkish Proverbs

Âdem CEYHAN

Abstract

In this article it is instructed about the compilation of the eighteen Turkish proverbs some of whose compiler or the time of compilation is not known. Some of the texts which are in the form of insription in arabic alphabet are introduced by different researchers and translated into the latin alphabet and some of them - as far as it is found out- are no longer a subject of any article. In this article it is aimed to give healthy informaiton about the well known proverbs compilaiton and and to introduce some little known proverb text to the world of science.

Key words: proverbs- idioms- lexicography

* Prof. Dr., Celal Bayar Üniversitesi Fen-Edebiyat Fakültesi Türk Dili ve Edebiyatı Bölümü - MANİSA